

**JAHRESRECHNUNG**  
**der Stadt Haldensleben**  
**2008**



# **Bericht über den Jahresabschluss per 31.12.2008**

---

<b>I</b>	<b>Allgemeine Angaben zum Jahresabschluss</b>	<b>1 - 2</b>
<b>II</b>	<b>Plan-Ist-Vergleich</b>	<b>1 - 339</b>
	1. Planvergleich - Ergebnisrechnung gesamt	1 - 8
	2. Planvergleich - Finanzrechnung gesamt	9 - 18
	3. Planvergleich - Teilrechnungen	19 - 325
	4. Planvergleich - Investitionen und VE	326 - 339
<b>III</b>	<b>Vermögensrechnung – Bilanz zum 31.12.2008</b>	<b>1 - 19</b>
	1. Erläuterungen zu den Posten der Aktivseite der Bilanz	5 - 12
	2. Erläuterungen zu den Posten der Passivseite der Bilanz	13 - 19
<b>IV</b>	<b>Anhang</b>	<b>1 - 3</b>
	1. Angewandte Bilanzierungs- und Bewertungsmethoden	1 – 2
	2. Haftungsverhältnisse, die nicht in der Bilanz auszuweisen sind	2
	3. Sachverhalte, aus denen sich finanzielle Verpflichtungen ergeben können	3
	4. Verbindlichkeiten aus Vorgängen, die Kreditaufnahmen wirtschaftlich gleichkommen	3
	5. Durchschnittliche Zahl der während des Haushaltsjahres beschäftigten Beamten und Arbeitnehmer	3
<b>V</b>	<b>Rechenschaftsbericht</b>	<b>1 – 26</b>
<b>VI</b>	<b>Anlagen</b>	
	Anlagenübersicht	
	Forderungsübersicht	
	Verbindlichkeitenübersicht	
	Übersicht über die zu übertragenden Ermächtigungen für Aufwendungen und Auszahlungen	
<b>VII</b>	<b>Vollständigkeitserklärung</b>	<b>1 - 2</b>



## **I. Allgemeine Angaben zum Jahresabschluss**

Der Jahresabschluss 2008 ist der erste Jahresabschluss der Stadt Haldensleben nach Umstellung ihres Rechnungswesens von der Kameralistik auf die Doppik (kaufmännische Buchführung).

Infolge der Einführung des doppelten Rechnungswesens zum 01.01.2008 verzögerte sich der Abschluss des Haushaltsjahres 2008.

Zum Zeitpunkt der Erstellung des Jahresabschlusses 2008 ist die Gesetzeslage fortgeschritten:

Mit Art. 1 des Gesetzes über ein Neues Kommunales Haushalts- und Rechnungswesen für die Kommunen im Land Sachsen-Anhalt vom 22. März 2006 hat der Gesetzgeber die Reform des Kommunalen Haushalts- und Rechnungswesens, die Umstellung von der Kameralistik auf das System der doppelten Buchführung (Doppik), auf den Weg gebracht.

Die Grundsätze des NKHR wurden in der Gemeindeordnung (GO LSA) und in Gemeindehaushaltsverordnung Doppik (GemHVO Doppik) vom 22.10.2010 geregelt.

Zwischenzeitlich ist die Gemeindeordnung des Landes Sachsen-Anhalt (GO LSA) durch das Kommunalverfassungsgesetz des Landes Sachsen-Anhalt (Kommunalverfassungsgesetz - KVG LSA) vom 17. Juni 2014 ersetzt worden.

Sowohl im § 118 KVG LSA als auch im § 108 GO LSA sind die Vorschriften zum Jahresabschluss gleichlautend geregelt.

Danach hat die Stadt Haldensleben zum Abschluss eines jeden Haushaltsjahres einen Jahresabschluss aufzustellen. Er ist nach den Grundsätzen ordnungsmäßiger Buchführung aufzustellen und muss klar und übersichtlich sein. Im Jahresabschluss sind, soweit durch Rechtsvorschrift nichts anderes bestimmt ist, sämtliche Vermögensgegenstände, Verbindlichkeiten, Rechnungsabgrenzungsposten, Erträge, Aufwendungen, Einzahlungen und Auszahlungen sowie die tatsächliche Vermögens-, Ertrags- und Finanzlage der Kommune darzustellen.

Der Jahresabschluss besteht aus:

1. einer Ergebnisrechnung,
2. einer Finanzrechnung,
3. einer Vermögensrechnung (Bilanz),
4. einem Anhang.

Die Ergebnis- und die Finanzrechnung wurden sowohl auf der Ebene des Gesamthaushaltes (Gesamtergebnisrechnung, Gesamtf finanzrechnung), als auch auf der Ebene der Teilhaushalte/Produktbereiche (Teilergebnisrechnungen, Teilfinanzrechnungen für Investitionstätigkeit) erstellt.

Der Jahresabschluss ist durch einen Rechenschaftsbericht, der als Anlage beizufügen ist, zu erläutern.

Dem Jahresabschluss sind insbesondere folgende weitere Anlagen beizufügen:

1. Übersichten über das Anlagevermögen, die Forderungen und die Verbindlichkeiten sowie
2. eine Übersicht über die in das folgende Jahr zu übertragenden Ermächtigungen für Aufwendungen und Auszahlungen sowie Verpflichtungsermächtigungen.

Nach § 48 der Gemeindehaushaltsverordnung Doppik des Landes Sachsen-Anhalt (GemHVO Doppik LSA) ist der Jahresabschluss durch einen Rechenschaftsbericht zu ergänzen. Im Rechenschaftsbericht sind der Verlauf der Haushaltswirtschaft und die Lage der Gemeinde so darzustellen, dass ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild vermittelt wird.

Die wichtigen Ergebnisse des Jahresabschlusses und erhebliche Abweichungen der Jahresergebnisse von den Haushaltsansätzen sind zu erläutern. Es ist eine Bewertung der Abschlussrechnungen vorzunehmen.

Über Vorgänge von besonderer Bedeutung, auch solcher, die nach dem Bilanzstichtag eingetreten sind, ist zu berichten.

Die Stadt Haldensleben hat gemäß § 104 b (1) GO LSA die Eröffnungsbilanz zum 01.01.2008 aufgestellt. Auf dieser Grundlage wurde nunmehr der Jahresabschluss 2008 erstellt. Aufgrund der erstmaligen Erstellung der Eröffnungsbilanz und eines doppelischen Jahresabschlusses konnte der gesetzlich vorgesehene Zeitrahmen nicht eingehalten werden.

## Vermögensrechnung

Bilanz der Stadt Haldensleben zum Stichtag 31.12.2008

n	Eröffnungsbilanz	Haushaltsjahr
	01.01.2008	2008
	€	
1	2	3
<b>1. Anlagevermögen</b>		
1.1 Immaterielles Vermögen	2.163.605,24	2.407.839,90
1.2 Sachanlagevermögen	99.092.799,46	106.447.741,41
1.2.1 unbebaute Grundstücke u. grundstücksgleiche Rechte	9.250.548,97	9.732.242,02
1.2.2 bebaute Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte	42.940.022,79	49.534.562,76
1.2.3 Infrastrukturvermögen	35.467.642,61	35.945.437,46
1.2.4 Bauten auf fremden Grund u. Boden	3.890.702,98	3.836.456,62
1.2.5 Kunstgegenstände, Kulturdenkmäler	1.086.471,00	1.086.471,00
1.2.6 Maschinen, technische Anlagen, Fahrzeuge	914.164,77	2.057.379,87
1.2.7 Betriebs- und Geschäftsausstattung	1.344.550,42	1.591.789,24
1.2.8 geleistete Anzahlungen, Anlagen im Bau	4.198.695,92	2.663.402,44
1.3 Finanzanlagen	5.148.830,00	5.148.830,00
1.3.1 Anteile an verbundene Unternehmen	5.086.780,00	5.086.780,00
1.3.2 Beteiligungen	62.050,00	62.050,00
1.3.3 Sondervermögen		
1.3.4 Ausleihungen		
1.3.5 Wertpapiere		
<b>Summe Anlagevermögen</b>	<b>106.405.234,70</b>	<b>114.004.411,31</b>
<b>2. Umlaufvermögen</b>		
2.1 Vorräte		
2.2 öffentl.-rechtl. Forderungen	1.075.069,05	1.452.409,03
2.2.1 öffentl.-rechtl. Forderungen aus Dienstleistungen	309.788,90	277.854,11
2.2.3 sonstige öffentl.-rechtl. Forderungen	765.280,15	1.174.554,92
2.3 privatrechtl. Forderungen, sonstige Vermögensgegenstände	423.894,05	894.572,13
2.3.1 privatrechtliche Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	38.955,67	29.433,57
2.3.2 sonstige privatrechtliche Forderungen	40.646,65	217.427,12
2.3.3 sonstige Vermögensgegenstände	344.291,73	647.711,44
2.4 Liquide Mittel	6.176.710,56	8.341.233,37
2.4.1 Sichteinlagen bei Banken und Kreditinstituten	6.176.310,56	8.340.940,94
2.4.2 sonstige Einlagen		
2.4.3 Bargeld	400	292,43
<b>Summe Umlaufvermögen</b>	<b>7.675.673,66</b>	<b>10.688.214,53</b>
<b>3. Aktive Rechnungsabgrenzungsposten</b>	<b>23.312,37</b>	<b>14.109,38</b>
<b>4. Nicht durch Eigenkapital gedeckter Fehlbetrag</b>		
<b>Bilanzsumme</b>	<b>114.104.220,73</b>	<b>124.706.735,22</b>

P A S S I V A	Eröffnungsbilanz	Haushaltsjahr
	01.01.2008	2008
	€	
1	2	3
<b>1. Eigenkapital</b>		
1.1 Rücklagen	46.261.420,16	45.425.900,59
1.1.1 Rücklage aus der Eröffnungsbilanz	46.261.420,16	45.425.900,59
1.1.2 Rücklage aus Überschüssen des ordentlichen Ergebnisses		
1.1.3 Rücklage aus Überschüssen des außerordentlichen Ergebnisses		
1.2 Sonderrücklagen		
1.3 Fehlbetragsvortrag		
1.4 Jahresergebnis (Jahresüberschuss/ Jahresfehlbetrag)		3.577.364,51
<b>Summe Eigenkapital</b>	<b>46.261.420,16</b>	<b>49.003.265,10</b>
<b>2. Sonderposten</b>		
2.1 Sonderposten aus Zuwendungen	41.516.126,59	49.436.323,52
2.2 Sonderposten aus Beiträgen	5.483.599,51	6.120.337,60
2.3 Sonderposten für den Gebührenaussgleich		
2.4 sonstige Sonderposten	950.000,00	959.704,32
<b>Summe Sonderposten</b>	<b>47.949.726,10</b>	<b>56.516.365,44</b>
<b>3. Rückstellungen</b>		
3.1 Rückstellungen für Pensionen und Beihilfen		
3.2 Rückstellungen für die Rekultivierung und Nachsorge von Deponien	4.500,00	3.124,51
3.3 Rückstellungen für die Sanierung von Altlasten		
3.4 Rückstellungen für unterlassene Instandhaltung		
3.5 sonstige Rückstellungen	10.337.768,79	10.340.322,44
3.5.1 Verdiensthaltungen in der Freistellungsphase im Rahmen der Altersteilzeit, abzugeltender Urlaubsanspruch aufgrund längerfristiger Erkrankung und ähnliche Maßnahmen	3.000.768,79	2.994.874,37
3.5.2 ungewisse Verbindlichkeiten im Rahmen des Finanzausgleichs und aus Steuerschuldverhältnissen		
3.5.3 drohende Verpflichtungen aus anhängigen Gerichtsverfahren	7.000,00	15.448,07
3.5.4 drohende Verluste aus schwebenden Geschäften und laufenden Verfahren	7.330.000,00	7.330.000,00
3.5.5 sonstige Verpflichtungen gegenüber Dritten oder aufgrund von Rechtsvorschriften		
<b>Summe Rückstellungen</b>	<b>10.342.268,79</b>	<b>10.343.446,95</b>
<b>4. Verbindlichkeiten</b>		
4.1 Anleihen		
4.2 Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen für Investitionen u. Investitionsförderungsmaßnahmen gemäß §41 Abs. 4 Satz 2 GmbHVO GmbHVO Doppik	7.799.952,33	7.095.816,66
4.3 Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit		
4.4 Verbindlichkeiten aus Vorgängen, die Kreditaufnahmen wirtschaftlich gleichkommen	230.894,21	204.223,66
4.5 Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	803.135,56	724.942,96
4.6 Verbindlichkeiten aus Transferleistungen		
4.7 sonstige Verbindlichkeiten, Durchlaufende Gelder	108.883,08	158.740,85
<b>Summe Verbindlichkeiten</b>	<b>8.942.865,18</b>	<b>8.183.724,13</b>
<b>5. Passive Rechnungsabgrenzung</b>	<b>607.940,50</b>	<b>659.933,60</b>
<b>Bilanzsumme</b>	<b>114.104.220,73</b>	<b>124.706.735,22</b>



Beschreibung	Ergebnis 2007	Plansatz 2008 lt HP - 1. NT	Fortgeschriebener Ansatz 2008 NSYS	Ergebnis 2008	Vergleich fortgeschr. Ansatz/Ergebnis NSYS
<b>Ergebnisrechnung - Muster 13 (zu § 43 i. V. m. § 23 GemHVO Doppik)</b>					
1 Steuern und ähnliche Abgaben		12.659.600,00	12.659.600,00	14.412.474,04	-1.752.874,04
2 + Zuwendungen und allgemeine Umlagen		6.966.800,00	6.966.800,00	7.217.939,70	-251.139,70
3 + sonstige Transfererträge		15.000,00	15.000,00	84.826,94	-69.826,94
4 + öffentlich-rechtliche Leistungsentgelte		1.829.800,00	1.829.800,00	1.786.899,71	42.900,29
5 + privatrechtliche Leistungsentgelte, Kostenerstattungen und Kostenumlagen		1.135.000,00	1.135.000,00	848.512,65	286.487,35
6 + sonstige ordentliche Erträge		2.727.700,00	2.727.700,00	3.579.494,43	-851.794,43
7 + Finanzerträge		605.900,00	605.900,00	968.477,64	-362.577,64
8 + aktivierte Eigenleistungen, Bestands- veränderungen				54.824,90	-54.824,90
<b>9 = Ordentliche Erträge</b>		<b>25.939.800,00</b>	<b>25.939.800,00</b>	<b>28.953.450,01</b>	<b>-3.013.650,01</b>
10 Personalaufwendungen		-10.137.500,00	-10.137.500,00	-10.057.396,20	-80.103,80
11 + Versorgungsaufwendungen		-1.200,00	-1.200,00	-1.191,73	-8,27
12 + Aufwendungen für Sach- und Dienst- leistungen		-3.641.600,00	-3.786.643,69	-3.517.555,69	-269.088,00
13 + Transferaufwendungen		-7.952.100,00	-8.087.084,93	-7.161.715,52	-925.369,41
14 + sonstige ordentliche Aufwendungen		-704.700,00	-706.400,00	-1.289.983,67	583.583,67
15 + Zinsen und sonstige Finanzaufwendungen		-358.000,00	-358.000,00	-320.531,88	-37.468,12
16 + bilanzielle Abschreibung		-2.898.300,00	-2.898.300,00	-2.930.355,96	32.055,96
<b>17 = Ordentliche Aufwendungen</b>		<b>-25.693.400,00</b>	<b>-25.975.128,62</b>	<b>-25.278.730,65</b>	<b>-696.397,97</b>
<b>18 = Ordentliches Ergebnis</b>		<b>246.400,00</b>	<b>-35.328,62</b>	<b>3.674.719,36</b>	<b>-3.710.047,98</b>
19 + außerordentliche Erträge				758,38	-758,38
20 - außerordentliche Aufwendungen			-88.588,35	-98.113,23	9.524,88
<b>21 = Außerordentliches Ergebnis</b>			<b>-88.588,35</b>	<b>-97.354,85</b>	<b>8.766,50</b>
<b>22 = Jahresergebnis</b>		<b>246.400,00</b>	<b>-123.916,97</b>	<b>3.577.364,51</b>	<b>-3.701.281,48</b>



Beschreibung	Ergebnis 2007	Plansatz 2008 lt HP - 1. NT	Vergleich fortgeschr. Ansatz/Ergebnis NSYS	Ergebnis 2008	Vergleich fortgeschr. Ansatz/Ergebnis NSYS
<b>Finanzrechnung - Muster 14 (zu § 44 GemHVO Doppik)</b>					
1 Steuern und ähnliche Abgaben		12.659.600,00	12.659.600,00	14.434.442,13	-1.774.842,13
2 + Zuwendungen und allgemeine Umlagen		6.966.800,00	6.966.800,00	7.003.272,63	-36.472,63
3 + Sonstige Transfereinzahlungen		15.000,00	15.000,00	84.826,94	-69.826,94
4 + Öffentlich-rechtliche Leistungsentgelte		1.829.800,00	1.829.800,00	1.784.078,41	45.721,59
5 + Privatrechtliche Leistungsentgelte, Kosten- erstattungen, Kostenumlagen		1.135.000,00	1.135.000,00	821.901,25	313.098,75
6 + Sonstige Einzahlungen		997.600,00	997.600,00	1.323.482,52	-325.882,52
7 + Zinsen und ähnliche Einzahlungen		605.900,00	605.900,00	954.056,44	-348.156,44
<b>8 = Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit</b>		<b>24.209.700,00</b>	<b>24.209.700,00</b>	<b>26.406.060,32</b>	<b>-2.196.360,32</b>
9 Personalauszahlungen		-10.137.500,00	-10.137.500,00	-10.076.883,29	-60.616,71
10 + Versorgungsauszahlungen		-1.200,00	-1.200,00	-1.191,73	-8,27
11 + Auszahlungen für Sach- und Dienstleistungen		-3.628.600,00	-3.773.643,69	-3.456.031,65	-317.612,04
12 + Transferauszahlungen, Umlagen		-7.222.200,00	-7.284.157,23	-6.846.738,16	-437.419,07
13 + Sonstige Auszahlungen		-704.700,00	-706.400,00	-564.980,20	-141.419,80
14 + Zinsen, Gewährung von Darlehen und ähnlichen Auszahlungen		-358.000,00	-358.000,00	-320.531,88	-37.468,12
<b>15 = Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit</b>		<b>-22.052.200,00</b>	<b>-22.260.900,92</b>	<b>-21.266.356,91</b>	<b>-994.544,01</b>
<b>16 = Saldo aus laufender Verwaltungstätigkeit</b>		<b>2.157.500,00</b>	<b>1.948.799,08</b>	<b>5.139.703,41</b>	<b>-3.190.904,33</b>
17 + Einzahlungen aus Investitionszuwendungen und -beiträgen		9.035.300,00	9.035.300,00	7.608.039,36	1.427.260,64
18 + Einzahlungen aus der Veränderung des Anlagevermögens		560.500,00	560.500,00	161.891,16	398.608,84
<b>19 = Einzahlungen aus Investitionstätigkeit</b>		<b>9.595.800,00</b>	<b>9.595.800,00</b>	<b>7.769.930,52</b>	<b>1.825.869,48</b>
20 - Auszahlungen für eigene Investitionen		-8.282.200,00	-12.470.589,47	-9.410.395,01	-3.060.194,46
21 - Auszahlungen von Zuwendungen für Investitions- förderungsmaßnahmen		-738.700,00	-811.727,70	-224.499,74	-587.227,96
<b>22 = Auszahlungen aus Investitionstätigkeit</b>		<b>-9.020.900,00</b>	<b>-13.282.317,17</b>	<b>-9.634.894,75</b>	<b>-3.647.422,42</b>
<b>23 = Saldo aus Investitionstätigkeit</b>		<b>574.900,00</b>	<b>-3.686.517,17</b>	<b>-1.864.964,23</b>	<b>-1.821.552,94</b>



Beschreibung		Ergebnis 2007	Plansatz 2008 lt HP - 1. NT	Vergleich fortgeschr. Ansatz/Ergebnis NSYS	Ergebnis 2008	Vergleich fortgeschr. Ansatz/Ergebnis NSYS
<b>24</b>	<b>= Finanzmittelüberschuss/-fehlbetrag</b>		<b>2.732.400,00</b>	<b>-1.737.718,09</b>	<b>3.274.739,18</b>	<b>-5.012.457,27</b>
25	+ Einzahlung Aufnahme v. Krediten f. Investitionen u. Invest-fördermaßn., sonst. EZ Finanztätigkeit			0		
26	- Auszahlung Aufnahme v. Krediten f. Investitionen u. Invest-fördermaßn., sonst. AZ Finanztätigkeit		-645.000,00	-645.000,00	-730.806,22	85.806,22
27	+ Einzahlungen aus der Aufnahme von Krediten zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit (FR)			0		
28	- Auszahlungen aus der Aufnahme von Krediten zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit (FR)			0		
<b>29</b>	<b>= Saldo aus Finanzierungstätigkeit (FR)</b>		<b>-645.000,00</b>	<b>-645.000,00</b>	<b>-730.806,22</b>	<b>85.806,22</b>
28	+ Einzahlungen aus der Auflösung von Liquiditätsreserven			0		
29	- Auszahlungen an Liquiditätsreserven			0		
<b>32</b>	<b>= Saldo der Inanspruchnahme von Liquiditätsreserven (FR)</b>			<b>0,00</b>		
<b>33</b>	<b>= Summe aus den Salden der Finanzierungstätigkeit u. der Inanspruchnahme von Liquiditätsreserven FR</b>		<b>-645.000,00</b>	<b>-645.000,00</b>	<b>-730.806,22</b>	<b>85.806,22</b>
<b>34</b>	<b>= Summe Finanzmittelüberschuss/-fehlbetrag, Saldo Finanztätigkeit / Inanspruchn. Liquiditätsres. FR</b>		<b>2.087.400,00</b>	<b>-2.382.718,09</b>	<b>2.543.932,96</b>	<b>-4.926.651,05</b>
35	+ Einzahlung fremder Finanzmittel (Verwahr-EZ)			0,00	-298.697,70	298.697,70
36	- Auszahlung fremder Finanzmittel (Verwahr-AZ)			-88.588,35	-80.712,45	-7.875,90
<b>37</b>	<b>Bestand an Finanzmitteln am Anfang des HH-Jahres (FR)</b>		<b>6.167.876,00</b>	<b>6.167.876,00</b>	<b>6.176.710,56</b>	<b>-8.834,56</b>
<b>38</b>	<b>Bestand an Finanzmitteln am Ende des HH-Jahres</b>		<b>8.255.276,00</b>	<b>3.696.569,56</b>	<b>8.341.233,37</b>	<b>-4.578.706,07</b>

